PEDESETNICA

»Slijepac je rod ljudski koji ne zna za sjaj svjetlosti odozgo i tako trpi tamu svoje osude. A kad ga rasvijetli prisutnost njegova Otkupitelja, onda vidi, veseli se nutarnjem rasvjetljenju i dobrim djelima upravlja korake na put života« (sv. Grgur). Svjesni toga molimo da nas Bog oslobodi grijeha (ul. mol., prik. mol.). A i mnoštvo grijeha pokriva prava ljubav, pa nam je. sv. Pavao toliko hvali i preporučuje (Posl.). Crkva nam s Isusom (Ev.) naviješta Isusovu muku i uskrsnuće. On je tim dokazao svoju ljubav prema nama, a mi ćemo na nju odvratiti pouzdanom vjerom u nj koja će nas dovesti do blagovanja njegova presv. tijela (prič. i popr.).

INTROITUS Esto mihi in Deum protectórem, et in locum refúgii, ut salvum me fácias: quóniam firmaméntum meum, et refúgium meum es tu: et propter nomen tuum dux mihi eris, et enútries me. Ps. In te, Dómine, sperávi, non confúndar in aetérnum: in justítia tua líbera me, et éripe me. Glória Patri. Esto mihi...	ULAZNA Budi mi, Bože, zaštitnik i utočište i spasi me, jer ti si moja jakost i moja tvrđa. Zbog imena svoga vodi me i hrani me. – Ps 30. U tebe se, Gospodine, uzdam, ne daj da se razočaram ikada. U svojoj pravednosti izbavi me i spasi me. – Slava Ocu... Budi mi...
ORATIO Preces nostras, quaésumus, Dómine, cleménter exáudi: atque a peccatórum vínculis absolútos, ab omni nos adversitáte custódi. Per Dóminum.	MOLITVA Molitve naše molimo, Gospodine, milostivo usliši i pošto nas odriješiš od grijeha, od svake nas nesreće čuvaj. Po Gospodinu...
EPISTOLA Fratres: Si linguis hóminum loquar, et Angelórum, caritátem	POSLANICA Čitanje Poslanice bl. Pavla apostola Korinćanima (I

autem non hábeam, factus sum velut aes sonans, aut cýmbalum tínniens. Et si habúero prophetíam, et nóverim mystéria ómnia, et omnem sciéntiam: et si habúero omnem fidem, ita ut montes tránsferam, caritátem autem non habúero, nihil sum. Et si distribúero in cibos páuperum omnes facultátes meas, et si tradídero corpus meum, ita ut árdeam, caritátem autem non habúero, nihil mihi prodest. Cáritas pátiens est, benígna est: Cáritas non aemulátur, non agit pérperam, non inflátur, non est ambitiósa, non quaerit quae sua sunt, non irritátur, non cógitat malum, non gaudet super iniquitáte, congáudet autem veritáti: ómnia suffert, ómnia credit, ómnia sperat, ómnia sústinet. Cáritas numquam éxcidit: sive prophetíae evacuabúntur, sive linguae cessábunt, sive sciéntia destruétur. Ex parte enim cognóscimus, et ex parte prophetámus. Cum autem vénerit quod perféctum est, evacuábitur quod ex parte est. Cum essem párvulus, loquébar ut párvulus, sapiébam ut

13, 1–13) – Braćo, kad bih govorio sve ljudske i anđeoske jezike, a ljubavi ne bih imao, bio bih kao trublja ili praporac što zveči. I kad bih imao dar proroštva i razumio sve tajne i sve znanosti, i kad bih imao jaku vjeru da bih mogao premještati brda, a ljubavi ne bih imao, bio bih ništa. I kad bih sav svoj imetak razdijelio siromasima i svoje tijelo predao da se sažeže, a ljubavi ne bih imao, ništa mi ne bi koristilo. – Ljubav je strpljiva, ljubav je dobrostiva, ljubav ne zavidi, ne hvali se, ne uznosi se, ne teži za čašću, ne traži svoje, ne uznemiruje se, ne smišlja zla, ne veseli se nepravdi, a raduje se istini. Sve podnosi, sve vjeruje, svemu se nada, sve trpi. – Ljubav nikad ne prestaje, a proroštva će prestati, jezici će umuknuti, znanja će nestati, jer znamo i prorokujemo nepotpuno. A kada dođe ono što je savršeno, prestat će ono što je nepotpuno. Kad sam bio dijete, govorio sam kao dijete, osjećao sam kao dijete, mislio sam kao

párvulus, cogitábam ut párvulus. Quando autem factus sum vir, evacuávi quae erant párvuli. Vidémus nunc per spéculum in aenígmate: tunc autem fácie ad fáciem. Nunc cognósco ex parte: tunc autem cognóscam sicut et cógnitus sum. Nunc autem manent fides, spes, cáritas, tria haec: major autem horum est cáritas.	dijete. A kad sam odrastao, odbacio sam ono što je bilo djetinje. Sada gledamo kao u ogledalu, nejasno, a tada ćemo gledati neposredno. Sada spoznajem nepotpuno, a onda ću spoznati kao što sam i spoznat. Sad ostaje ovo troje: vjera, ufanje i ljubav, ali najveća je među njima ljubav.
GRADUALE Tu es Deus qui facis mirabília solus: notam fecísti in géntibus virtútem tuam. Liberásti in bráchio tuo pópulum tuum, fílios Israël et Joseph.	GRADUAL Ti si Bog i samo ti činiš čudesa. Objavio si narodima svoju moć. Desnicom svojom izbavio si svoj narod, sinove Izraelove i Josipove.
TRACTUS Jubiláte Deo, omnis terra: servíte Dómino in laetítia. Intráte in conspéctu ejus in exsultatióne: scitóte, quod Dóminus ipse est Deus. Ipse fecit nos, et non ipsi nos: nos autem pópulus ejus, et oves páscuae ejus.	ZAVLAKA Kličite Bogu, svi narodi, služite radosno Gospodinu. Kličući stupite pred njegovo lice. Znajte, Gospodin, on je Bog. On nas je stvorio, a ne mi. Mi smo njegov narod i ovce njegove paše.
EVANGELIUM Sequéntia sancti Evangélii secúndum Lucam. In illo témpore: Assúmpsit Jesus duódecim, et ait illis: Ecce ascéndimus Jerosólymam, et consummabúntur ómnia, quae scripta sunt per prophétas de Fílio hóminis. Tradétur enim Géntibus, et	EVANĐELJE Slijedi sveto Evanđelje po Luki (18, 31–43) – U ono vrijeme uze Isus sa sobom dvanaestoricu i reče im: »Evo idemo u Jeruzalem, i izvršit će se sve što su proroci napisali o Sinu Čovječjemu: Bit će predan poganima koji će ga

illudétur, et flagellábitur, et conspuétur: et postquam flagelláverint, occídent eum, et tértia die resúrget. Et ipsi nihil horum intellexérunt, et erat verbum istud abscónditum ab eis, et non intelligébant quae dicebántur. Factum est autem, cum appropinquáret Jéricho, caecus quidam sedébat secus viam, mendícans. Et cum audíret turbam praetereúntem, interrogábat quid hoc esset. Dixérunt autem ei, quod Jesus Nazarénus transíret. Et clamávit, dicens: Jesu, fili David, miserére mei. Et qui praeíbant, increpábant eum ut tacéret. Ipse vero multo magis clamábat: Fili David, miserére mei. Stans autem Jesus, jussit illum addúci ad se. Et cum appropinquásset, interrogávit illum, dicens: Quid tibi vis fáciam ? At ille dixit: Dómine, ut vídeam. Et Jesus dixit illi: Réspice, fides tua te salvum fecit. Et conféstim vidit, et sequebátur illum, magníficans Deum. Et omnis plebs ut vidit, dedit laudem Deo.	izrugati, bičevati i popljuvati. A kad ga izbičuju, ubit će ga. Ali će treći dan uskrsnuti.« A oni od toga ništa nisu razumjeli. Taj im je govor bio neshvatljiv, te nisu razumjeli što im je govorio. – Kad je Isus bio blizu Jerihona, sjedio je kraj puta neki slijepac i prosio. Kad začuje kako prolazi narod, upita: »Što je to?« Odgovore mu da prolazi Isus Nazarećanin. On tada počne vikati: »Isuse, sine Davidov, smiluj mi se!« Oni koji su išli sprijeda, opominjali su ga neka šuti. Ali je on još jače vikao: »Sine Davidov, smiluj mi se!« Isus se zaustavi, zapovjedi da dovedu slijepca. A kad mu se približio, upita ga Isus: »Što hoćeš da ti učinim« On odgovori: »Gospodine, da progledam.« Isus mu reče: »Progledaj, vjera te je tvoja spasila.« On odmah progleda i pođe za njim veličajući Boga. I videći to sav je narod hvalio Boga.
OFFERTORIUM Benedíctus es, Dómine, doce me justificatiónes tuas:	PRIKAZNA Blagoslovljen si, Gospodine, nauči me svojim naredbama. Svojim

in lábiis meis pronuntiávi ómnia judícia oris tui.	usnama naviještam sve odluke tvojih usta.
SECRETA Haec hóstia, Dómine, quaésumus, emúndet nostra delícta: et ad sacrifícium celebrándum, subditórum tibi córpora, mentésque sanctíficet. Per Dóminum nostrum Jesum Christum Fílium tuum.	PRIKAZNA MOLITVA Molimo, Gospodine, da ovaj žrtveni dar izbriše naša zlodjela te da dušu i tijelo tvojih podložnika posveti za svetkovanje žrtve. Po Gospodinu...
COMMUNIO Manducavérunt, et saturáti sunt nimis, et desidérium eórum áttulit eis Dóminus: non sunt fraudáti a desidério suo.	PRIČESNA Jeli su i obilno se nasitili, njihovu je želju ispunio Gospodin. Nisu se razočarali u svojoj čežnji.
POSTCOMMUNIO Quaesumus, omnípotens Deus: ut, qui caeléstia aliménta percépimus, per haec contra ómnia advérsa muniámur. Per Dóminum.	POPRIČESNA Mol svemogući Bože, da nebeska hrana koju primili utvrdi protiv nesreća. Po Gospod

Više informacija:
http://sites.google.com/site/tradicionalnamisa/

